



អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia
Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

មន្ត្រីប្រឹក្សាឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី	
លេខ	២៤៤ ២១ ១១
ថ្ងៃទី	២០ ខែ ០៧ ឆ្នាំ ១០
សម្រាប់	១:៣០

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

Kingdom of Cambodia
Nation Religion King
Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi

អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង

Trial Chamber
Chambre de première instance

សំណុំរឿងលេខ: ០០១/១៨ កក្កដា ២០០៨/អវតក/អជសដ

Case File/Dossier No. 001/18-07-2007/ECCC/TC

ឯកសារដើម	
ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL	
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/date de reception):	២០ / ០៧ / ២០១០
ម៉ោង (Time/Heure) :	០៩ : ៣០
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង / Case File Officer/L'agent chargé du dossier:	SANN RAPA

ORDER TO BRING

I, Judge **NIL Nonn**, President of the Trial Chamber of the Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia,

REFERRING to the Scheduling Order for the Pronouncement of the Judgement and Scheduling Order for the Pronouncement of the Judgement (Time) dated 24 May 2010 and 30 June 2010 issued by the Trial Chamber;

ORDER

The Chief of the Detention Facility of the Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia, to bring the Accused **KAING Guek Eav**, alias **Duch**, born on 17 November 1942 at Poev Veuy village, Peam Bang Sub-district, Stong district, Kompong Thom province, Cambodia, to the main court room of the Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia on 26 July 2010 at 9.30 a.m, to attend the Pronouncement of Judgement and to bring him back to the Detention Facility of the Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia when the pronouncement of judgement is over.

[Signature]

ឯកសារបានចម្លងត្រឹមត្រូវតាមច្បាប់ដើម	
CERTIFIED COPY/COPIE CERTIFIÉE CONFORME	
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ នៃការបញ្ជាក់ (Certified Date/Date de certification):	២០ / ០៧ / ២០១០
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé du dossier:	Uch Arun

Phnom Penh, 19 July 2010

President of the Trial Chamber



[Signature]

NIL Nonn

ACKNOWLEDGMENT OF RECEIPT

I, Mao Sophearom Chief of the Detention Facility of the Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia, acknowledge receipt of the present order. I will produce the above-mentioned person on the date specified by the Court. ្រ

Phnom Penh, 20th July 2010
Chief of the Detention Facility

Mao Sophearom
ម៉ៅ សុផេរ៉ាម

